

WELCOME TO NETWORK CHURCH

歡迎來到網絡教會



**WHAT IS
NETWORK CHURCH?
甚麼是網絡教會？
[PART 1]**

**WHAT MAKES
NETWORK
DISTINCTIVE?**

為什麼網絡教會
是與別不同？

**OUR VALUES
AND WHAT
THEY MEAN**

教會的核心價值
是甚麼？

1:



“Heaven’s kingdom can be compared to yeast that a woman takes and blends into three measures of flour and then waits until all the dough rises.” Matthew 13:33 TPT

去

「他又對他們講另一個比喻：『天國好比麵酵，有婦人拿來放進三斗麵裏，直到全團都發起來。』」（馬太福音13:33）（和合本修訂版）



We want to make an impact out in the world. It's great when people choose to join our church community (and we hope you do!), but we're about more than attracting people through the door, we also want to 'go' outwards to spread the kingdom of God in our daily lives.

去

我們希望對世界產生影響。我們非常歡喜人們選擇加入我們的教會群體（這也是我們的期望！）除了希望吸引人們進來，我們也渴望「去」，在日常生活中傳講神的國度。

2:



“But you are God’s chosen treasure—priests who are kings, a spiritual “nation” set apart as God’s devoted ones. He called you out of darkness to experience his marvellous light, and now he claims you as his very own. He did this so that you would broadcast his glorious wonders throughout the world” 1 Peter 2:9 TPT

全力以赴

「不過，你們是被揀選的一族，是君尊的祭司，是神聖的國度，是屬神的子民，要使你們宣揚那召你們出黑暗入奇妙光明者的美德。」
（彼得前書 2:9）（和合本修訂版）



Each one of us is entrusted to play a role in transforming the world. We are all called to the work of the Kingdom, not just a special few, and we all have a contribution to make- it's for all of us, not just a few!

全力以赴

我們深信人人都參與在改變世界的使命中，我們被召原是為了建立上帝的國度，而非特定少數人士。我們每人也能付出，這是向所有人發出的，而非寥寥數人而已！

3:



“And I will ask the Father and he will give you another Saviour, the Holy Spirit of Truth, who will be to you a friend just like me—and he will never leave you. The world won’t receive him because they can’t see him or know him. But you know him intimately because he remains with you and will live inside you.”

John 14:16-17 (TPT)

聖靈引導

「我要求父，父就賜給你們另外一位保惠師，使他永遠與你們同在。他就是真理的靈，是世人不能接受的。因為他們既看不見他，也不認識他；你們卻認識他，因他常與你們同在，也要在你們裏面。」

（約翰福音14:16-17）（和合本修訂版）



Not only can we all play a role we are *all* empowered by his Spirit at work in us to live lives that bring the love, joy and peace of his kingdom. As we acknowledge his Spirit in our lives we look to follow his leading to be effective in the places where He is at work.

聖靈引導

我們不止參與聖靈所作的工，我們更是切實地從聖靈裡得著能力，使我們在生活中真實天國的愛、喜樂和平安。當我們承認聖靈在生活中與我們同行，我們便會尋求跟隨祂的引導，讓祂的心意成就。

4:



“Jesus went to Matthew’s house and made himself at home. Many other tax collectors and outcasts of society were invited to eat with Jesus and his disciples. When those known as the Pharisees saw what was happening, they were indignant, and they kept asking Jesus’ disciples, “Why would your Master dine with such lowlives?” ” Matthew 9:10-11 TPT

開放

耶穌在屋裏坐席的時候，有好些稅吏和罪人來，與耶穌和他的門徒一同坐席。法利賽人看見，就對耶穌的門徒說：「你們的老師為甚麼與稅吏和罪人一同吃飯呢？」（馬太福音9:10-11）（和合本修訂版）



Jesus wasn't fussy about who he chose to hang out with and neither are we. At Network we aspire to be a community without borders where you are free to engage no matter where you are in your spiritual journey.

開放

耶穌沒有挑剔任何一個祂所選擇與祂一起同行的人，我們也應如此。在網絡教會，不論你在屬靈旅程的任何階段，我們致力建立一個能讓你自由參與不分界限的群體。

**ALL WELCOME TO STAY FOR
DISCUSSIONS AFTER
COFFEE!**

歡迎大家今天下午留下討論

**NEXT WEEK -
STORY SUNDAY**
下星期日是故事主日

**WHAT IS NETWORK: PART 2
WILL BE THE WEEK
AFTER THAT!**

再之後的星期日我們會繼續討論
下半部分

